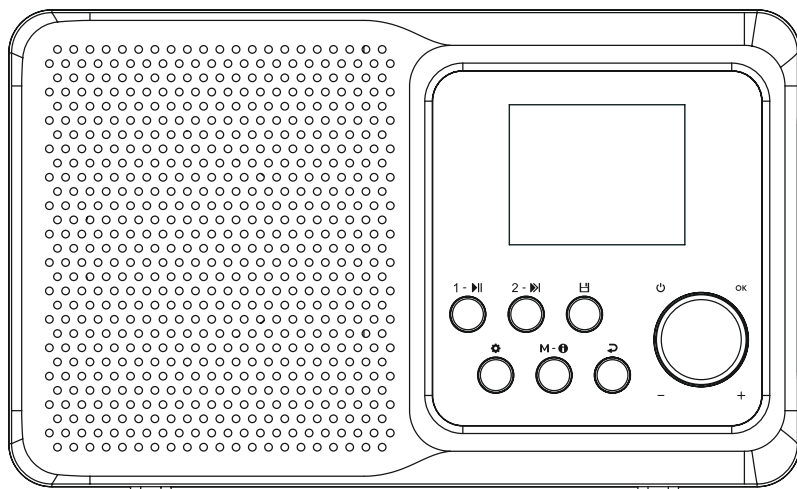


00054255
(DR5BT)

hama

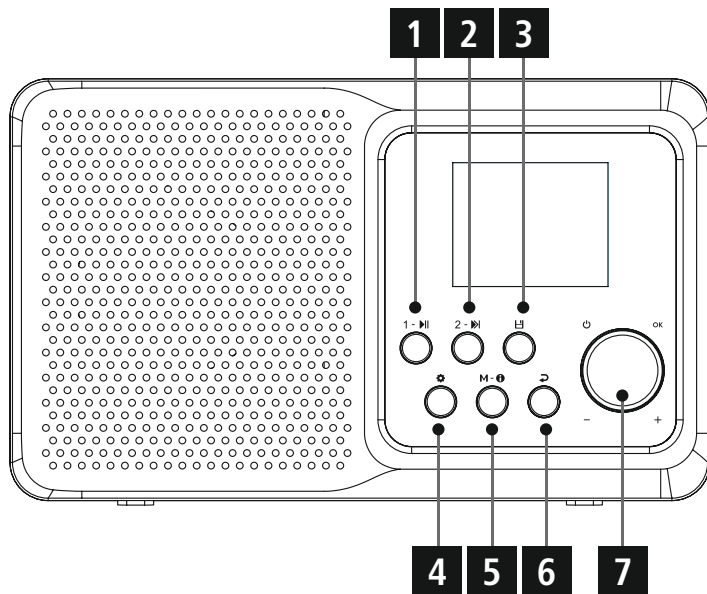
Digital Radio

Digital-Radio

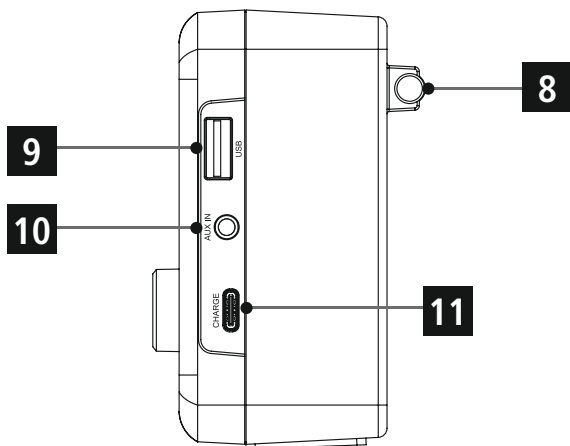


Operating Instructions / Bedienungsanleitung / Mode d'emploi / Instrucciones de uso /
Руководство по эксплуатации / Istruzioni per l'uso / Gebruiksaanwijzing / Οδηγίες χρήσης / Instrukcja obsługi /
Használati útmutató / Návod k použití / Návod na použitie / Manual de instruções / Kullanma kılavuzu /
Manual de utilizare / Bruksanvisning / Käyttöohje / Работна инструкция / Betjeningsvejledning / Bruksanvisning

A



B





Tekniske data / Technische Daten

Radiomottaker/ Radio Empfänger	DAB ✓	DAB+ ✓	FM ✓	Internett -	Spotify -
Skjerm / Bildschirm	1,77" (4,49 cm) LCD				
Høytaler/ Lautsprecher	Monohøytaler (2,0") 4Ω/5W				
Ladespenning/ Ladespannung	DC 5,0V / 1,5A				
Frekvensområde/ Frequenzbereich	DAB/DAB+: 174,928-239,2 ~ MHz		FM: 87,5 ~ 108 MHz		
Følsomhet/ Empfindlichkeit	DAB/DAB+: -97 ~ -99 dBm		FM: -105 ~ -109 dBm		
Strømforbruk/ Stromaufnahme	Drift	maks. 7,5 W			
Inndata / Anschlüsse	AUX-inngang 3,5 mm				
Forhåndsinnstillinger/ Favoriten	DAB/DAB+: 30	FM: 30			
Kodek / Formate	DAB: AAC				
Grensesnittspråk/ UI Sprachen	Engelsk, tysk, fransk, nederlandsk, norsk, polsk, spansk, svensk, finsk, portugisisk, slovakisk, tsjekkisk				
Pakkeinnhold/ Verpackungsinhalt	Digital radio DR5BT, USB-C-ladekabel, hurtigstarthåndbok				
Dimensjoner (BxHxD)/ Größe (BxHxT)	156 x 95,2 x 60 mm				
Vekt/ Gewicht	350 g				

Tilkobling / Konnektivität

Bluetooth-	mottaker (RX): 5.0, A2DP, AVRCP
USB (FAT32-filsystem)	Avspilling: MP3, WAV, WMA



Kontroller og skjermer

A: Radiokontrollpanel		
1	1 -	[PRESET 1]-knapp (spill av/ pause)
2	2 -	[PRESET2]-knapp (fremover)
3	⏮	[PRESET]-knapp
4	⚙	[SETTINGS]-knapp
5	M - ⓘ	[MODE/INFO]-knapp
6	↶	[BACK]-knapp
7	⏻	[POWER]-knapp
	- +	[VOLUME/NAVIGATIVE]-knapp
	OK	[OK/ENTER]-knapp

B: Radio sett fra siden		
8		Antenne
9		USB-tilkobling
10		Aux-inngang (3,5 mm)
11		USB-C-kontakt

Innhold
Innhold

1. Forklaring av varselsymboler og merknader	5
2. Pakkeinnhold	5
3. Sikkerhetsinstruksjoner	5
4. Lade batteriet	5
5. Oppsett	6
5.1 Nettdrift	6
5.2 Generelle merknader om bruk	6
5.3 Slå på/av	6
Slå på / av / standby (nettdrift)	6
Slå på / av / standby (batteridrift)	6
5.4 Innledende oppsett	6
5.5 Språk	7
6. DAB	7
6.1 Søk / automatisk søk	7
6.2 Stasjonsliste	7
6.3 Rediger stasjonsliste	7
6.4 Favoritter	7
6.4.1 Lagre favoritter	7
6.4.2 Hente favoritter	7
7. FM	8
7.1 Søkeinnstilling	8
7.2 Automatisk stasjonssøk	8
7.3 Favoritter	8
7.3.1 Lagre favoritter	8
7.3.2 Hente favoritter	8
8. AUX-INNGANG	8
9. Bluetooth	8
10. Flere innstillinger	8
10.1 Dvalemodus	8
10.2 Systeminnstillinger for klokkeslett/dato	9
10.3 Lyd-utjevner	9
10.4 Belysning	9
10.5 Fabrikktilbakestilling	9
10.6 Informasjon/programvareversjon	9
11. Stell og vedlikehold	9
12. Garantifraskrivelse	9
13. Instruksjoner for kassering	9
14. Samsvarserklæring	9

Menu structure

DAB

Kanalliste		
Hente opp favoritt		
Lagre kanal		
Søk		
Manuelt søk		
Tøm		
	Nei	
	Ja	
Belysning		
	Utkobling	Alltid på
		10–180 s
	Nivå	Lav
		Middels
		Høy
Klokkeslett/dato		
	Still inn klokkeslett/dato	
	Still inn timesystem	24 timer
		12 timer
	Still inn datoformat	dd - mm - yyyy
		mm - dd - yyyy
		yyyy - mm - dd
	Klokketype	Analog
		Digital
	Autom. oppdatering	Ingen oppdatering
		Oppdatering av radio
Sleep		
	Av	
	15 minutter	
	30 minutter	
	45 minutter	
	60 minutter	
	1 time 15 minutter	
	1 time 30 minutter	
	1 time 45 minutter	
	2 timer	
EQ		
	Normal	
	Klassisk	
	Pop	
	Jazz	
	Rock	
	I midten	
	Lydspor	
	Nyheter	



Språk

- English
- Français
- Deutsch
- Norsk
- Polski
- Español
- Svenska
- Suomi
- Português
- Nederlands
- Slovenščina
- Čeština

Fabrikinnstilling

- Nei
- Ja

Systemversjon



FM

Hente opp favoritt		
Lagre kanal		
Søkeinnstilling		
	Alle kanaler	
	Sterke kanaler	
Belysning		
	Utkobling	
		Alltid på
		10–180 s
	Nivå	
		Lav
		Middels
		Høy
Klokkeslett/dato		
	Still inn klokkeslett/dato	
	Still inn timesystem	
		24 timer
		12 timer
	Still inn datoformat	
		dd - mm - yyyy
		mm - dd - yyyy
		yyyy - mm - dd
	Klokketype	
		Analog
		Digital
	Autom. oppdatering	
		Ingen oppdatering
		Oppdatering av radio
Sleep		
	Av	
	15 minutter	
	30 minutter	
	45 minutter	
	60 minutter	
	1 time 15 minutter	
	1 time 30 minutter	
	1 time 45 minutter	
	2 timer	
EQ		
	Normal	
	Klassisk	
	Pop	
	Jazz	
	Rock	
	I midten	
	Lydspor	
	Nyheter	
Språk		
	English	
	Français	
	Deutsch	
	Norsk	
	Polski	
	Español	
	Svenska	
	Suomi	
	Português	
	Nederlands	
	Slovenščina	
	Čeština	
Fabrikkinnstilling		
	Nei	
	Ja	
Systemversjon		



Takk for at du valgte et Hama-produkt. Ta deg god tid og les følgende instruksjoner og informasjon fullstendig. Oppbevar disse instruksjonene på et trygt sted for fremtidig referanse. Hvis du selger enheten, sørg for å gi denne bruksanvisningen videre til den nye eieren.

1. Forklaring av varselsymboler og merknader

Advarsel



Dette symbolet brukes til å angi sikkerhetsinstruksjoner eller for å gjøre deg oppmerksom på spesifikke farer og risikoer.

Merk



Dette symbolet brukes til å indikere tilleggsinformasjon eller viktige merknader.

Fare for elektrisk støt



Dette symbolet indikerer fare for elektrisk støt ved berøring av uisolerte produktdele som kan ha farlig spenning.

2. Pakkeinnhold

- Hama «DR5BT»
- USB-C-ladekabel
- Hurtigreferanseveiledning

3. Sikkerhetsinstruksjoner

- Produktet er kun beregnet for privat, ikke-kommersiell bruk.
- Ikke bruk produktet i områder der elektroniske produkter ikke er tillatt.
- Beskytt produktet mot smuss, fuktighet og overoppheting og bruk det kun i tørre rom.
- Som med alle elektriske produkter bør denne enheten oppbevares utilgjengelig for barn.
- Ikke slipp produktet og ikke utsett det for større støt.
- Ikke bruk produktet utenfor strømgrensene gitt i spesifikasjonen.
- Hold emballasjematerialet utilgjengelig for barn på grunn av fare for kvelning.
- Kast emballasjemateriale umiddelbart i henhold til lokalt gjeldende forskrifter.
- Ikke modifier enheten på noen måte. Hvis du gjør det, ugyldiggjøres garantien.
- Bruk produktet kun til det tiltenkte formålet.
- Ikke bruk produktet i umiddelbar nærhet av varmeovner, andre varmekilder eller i direkte sollys.
- Ikke bruk produktet i fuktige omgivelser og unngå vannsprut.
- Bruk kun artikkelen under moderate klimatiske forhold.
- Batteriet er integrert og kan ikke tas ut.
- Ikke åpne enheten eller fortsatt å bruke den hvis den blir skadet.
- Ikke brenn batteriet eller produktet.

- Ikke tukle med eller skad / varm opp / demonter batteriene / de oppladbare batteriene.

Fare for elektrisk støt



- Ikke åpne enheten eller fortsatt å bruke den hvis den blir skadet.
- Ikke forsøk å foreta vedlikehold eller reparere produktet selv. Overlat alt servicearbeid til kvalifisert eksperter.

4. Lade batteriet

Advarsel – oppladbart batteri

- Bruk kun egnede ladeenheter eller USB-porter for å lade produktet.
- Ikke bruk defekte ladere eller USB-porter og ikke forsøk å reparere dem.
- Ikke overlad produktet eller la batteriet lades helt ut.
- Unngå lagring, lading og bruk i ekstreme temperaturer og ved ekstremt lave atmosfæriske trykk (som i store høyder).
- Ved lagring over lengre tid bør batterier lades regelmessig (minst hver tredje måned).

- Produktet inneholder et oppladbart batteri.
- Lad produktet helt opp én gang før du bruker det for første gang.
- Koble den medfølgende USB-C-ladekabelen til USB-C-tilkoblingen (11) på produktet.
- Koble den ledige pluggen på USB-C-ladekabelen til en passende USB-lader. For å gjøre dette må du se bruksanvisningen for USB-laderen du bruker.
- Den faktiske batterilevetiden vil variere avhengig av hvordan du bruker enheten, innstillingene og miljøforholdene (batterier har begrenset levetid).

Merk – ladeprosedyre



- En fullstendig ladesyklus tar omtrent 8 timer.
- Produktets batteri kan lades både når det er slått på og av.



5. Oppsett

Merk – optimalisering av mottak

- Ved første oppstart vil systemgrensesnittet spørre om det foretrukne språket. Velg ønsket språk.
- Et stasjonssøk i DAB-driftsmodus startes automatisk når du slår på radioen for første gang.
- Merk:
Trekk alltid antennen helt ut.
Vi anbefaler at du justerer antennen vertikalt for å sikre optimalt mottak.

5.1 Nettdrift

Advarsel – nettdrift

- Koble produktet fra strømforsyningen med på/avbryteren – hvis denne ikke er tilgjengelig, trekk ut strømledningen fra stikkontakten.
- Hvis du ikke skal bruke produktet over en lengre periode, koble det fra strømmettet.
- Koble en passende USB-strømpakke til høyre side av radioen med en USB-C-kabel (11).
- Koble strømpakken til en stikkontakt som er riktig installert og lett tilgjengelig.
- Vent til radioen har initialisert seg helt.
- Trykk på **[NAVIGATION/OK/VOLUME]** (7) for å slå på radioen.

5.2 Generelle merknader om bruk

Merknader om bruk

- Hvis et valg mellom ulike knapper skal gjøres (f.eks. **Yes** eller **No**), vises den valgte knappen med **farge**.
- I menyer som tilbyr en rekke forskjellige alternativer (f.eks. **EQ**, **Language** og så videre), er det valgte alternativet merket med **✓**.

Navigasjon og kontroller

[VOLUME/SELECT/NAVIGATE] (7) har en dobbel funksjon:

- Hvis du vrir på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) i menyen, kan du velge individuelle menyelementer.
- Ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) bekreftes valget ditt.

Trykk på **[BACK]** (6) for å gå tilbake til forrige menynivå.

Volumjustering

Hvis du vrir på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7), økes/redueres volumet.

Ytterligere informasjon

Trykk på **[INFO]**(5) for å vise tilleggsinformasjon.

Informasjonen som vises, avhenger av driftsmodusen samt radiostasjonen, musikkfilen osv.

• Description

Indikerer radiostasjonen, gjeldende program, innhold, emner osv.

• Programme genre/country

Indikerer sjangeren (musikkstilen) og landet eller regionen for stasjonen.

• Bit rate

Den gjeldende digitale bithastigheten til den mottatte stasjonen vises.

• Codec

Spesifiserer kodingsskjemaet som brukes til å digitalisere dataene eller signalet, f.eks. MP3 eller WMA.

• Sampling rate

Spesifiserer samplingsfrekvensen, eller frekvensen som lydsignalet hentes med (sampling / samplingsfrekvens) innen en viss tidsperiode.

• Playback buffer

Signalstyrken til den mottatte stasjonen vises via en stolpe og dens lengde.

• Dagens dato

• Klokkeslett

• Feilrate

• Service not available

Vises hvis det for øyeblikket ikke er noe DAB-mottak.

5.3 Slå på/av

Slå på / av / standby (nettdrift)

- Trykk på **[⏻]** (7) for å slå på radioen.
- Trykk på **[⏻]** (7) i ca. 1 sekund for å slå av radioen. (Standby)

Slå på / av / standby (batteridrift)

- Trykk på **[⏻]** (7) i ca. 3 sekunder for å slå på radioen.
- Trykk på **[⏻]** (7) for å slå av radioen.

Merk

- Hvis radioen slås helt av når den er i batteridrift, vil tidsur som er stilt inn, ikke lenger tas i betraktning.

5.4 Innledende oppsett

Når du slår på radioen for første gang, vil **stasjonssøk** startes automatisk i DAB-driftsmodus. Engelsk er



standardspråket for radioens menystruktur.
Sett opp ønsket språk som beskrevet i **5.5. Språk**.

5.5 Språk

Hvis du vil endre menyspråket fra det som ble valgt ved første gangs oppstart, fortsett som følger:

- Trykk på **[SETTINGS]** (4) for å få tilgang til Innstillinger-menyen.
- Vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å navigere til menyelementet «Language».
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Velg ditt foretrukne systemspråk ved å vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Bekreft dette ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).

6. DAB

Radioen mottar alle etablerte digitale radiofrekvenser i området 174 MHz til 240 MHz (bånd III, kanal 5A til 13F).

- Trykk på **[MODE]** (5) gjentatte ganger for å aktivere DAB-driftsmodus på radioen.

6.1 Søk / automatisk søk

Det automatiske DAB-kanalsøket skanner DAB-bånd III for tilgjengelige stasjoner. Etter stasjonssøket lagres alle forstyrrelsesfrie stasjoner i alfabetisk rekkefølge.

Det automatiske DAB-stasjonssøket starter automatisk når DAB-modus startes for første gang; det indikeres av Scanning... og en statuslinje på displayet.

Hvis du ønsker å starte søket på nytt, fortsett som følger:

- Trykk på **[SETTINGS]** (4) for å få tilgang til Innstillinger-menyen.
- Vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å navigere til menyelementet «Search».
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).

6.2 Stasjonsliste

Du kan når som helst hente frem stasjonslisten i DAB-modus. Det er to alternativer for å gjøre dette.

a)

- Trykk på **[BACK]** (6) og naviger deretter gjennom stasjonslisten ved å vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Velg ønsket stasjon og bekreft valget ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).

b)

- Trykk på **[SETTINGS]** (4) for å få tilgang til Innstillinger-menyen.

- Vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å navigere til menyelementet «Station list».
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Velg ønsket stasjon ved å vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).

6.3 Rediger stasjonsliste

For å fjerne stasjoner som ikke er i mottaksområdet fra stasjonslisten din, fortsett som følger:

- Trykk på **[SETTINGS]** (4) for å få tilgang til Innstillinger-menyen.
- Vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å navigere til menyelementet «Empty».
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).

Hvis du svarer Ja, vil alle for øyeblikket utilgjengelige stasjoner bli fjernet fra stasjonslisten.

6.4 Favoritter

Du kan lagre opptil 30 av favorittstasjonene dine for rask og direkte tilgang.

6.4.1 Lagre favoritter

- Still inn stasjonen du ønsker å lagre i et forhåndsinnstilt minnespor.
- Hvis stasjonen spiller, trykk på og hold inne **[H]** i 3 sekunder.
- Bytt mellom forhåndsinnstilte stasjoner ved å vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å lagre stasjonen til ønsket favorittstasjonsforhåndsinnstilling.

6.4.2 Hente favoritter

Trykk på **[H]** for å åpne oversiktsvinduet med listen over lagrede stasjoner.

- Naviger til ønsket stasjonsinnstilling ved å vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Velg en av favorittene ved å vri og trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).

Merk

- Forhåndsinnstillinger kan ikke slettes.
- Hvis alle 30 stasjonsminnesporene er fylt og du ønsker å lagre en ny stasjon, velger du ett av de opptatte sporene. Stasjonen i dette sporet vil bli overskrevet med den nye stasjonen.



7. FM

Når du har trykket på **[MODE]**(5) gjentatte ganger, aktiverer du FM-driftsmodus på radioen:

7.1 Søkeinnstilling

Søkeinnstillingen lar deg bestemme om stasjoner med lav signalstyrke ignoreres under det automatiske søket.

Fortsett som følger:

- Trykk på **[SETTINGS]** (4) for å få tilgang til Innstillinger-menyen.
- Vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å navigere til menyelementet «Search setting».
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Velg ønsket innstilling ved å vri og trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Velg **Strong stations only** for å bare stoppe på stasjoner med sterkt signal i det automatiske søket. Ellers (**All stations**) vil søket stoppe ved hver stasjon som det mottas et signal for.

7.2 Automatisk stasjonssøk

- Trykk på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å starte det automatiske stasjonssøket.
- Radioen stopper søket og starter avspilling når den finner en stasjon.
- Hvis du trykker på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) igjen, stopper søket. Og frekvensen som vises på skjermen, spilles av.

7.3 Favoritter

Du kan lagre opptil 30 av favorittstasjonene dine for rask og direkte tilgang.

7.3.1 Lagre favoritter

- Still inn stasjonen du ønsker å lagre i et forhåndsinnstilt minnespor.
- Hvis stasjonen spiller, trykk på og hold inne **[H]** foran på radioen i 3 sekunder.
- Bytt mellom forhåndsinnstilte stasjoner ved å vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å lagre stasjonen til ønsket favorittstasjonsforhåndsinnstilling.

7.3.2 Hente favoritter

Trykk på **[H]** for å åpne oversiktsvinduet med listen over lagrede stasjoner.

- Naviger til ønsket stasjonsinnstilling ved å vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).

Merk



- Forhåndsinnstillinger kan ikke slettes.
- Hvis alle 30 stasjonsminnesporene er fylt og du ønsker å lagre en ny stasjon, velger du ett av de opptatte sporene. Stasjonen i dette sporet vil bli overskrevet med den nye stasjonen.

8. AUX-INNGANG

AUX-INNGANG-modus tillater at en kablet tilkobling opprettes mellom en annen lydkilde og denne enheten. Volumet kan styres via denne radioen. Alle andre operasjoner utføres via den tilkoblede lydilden.

9. Bluetooth

Når Bluetooth-modus aktiveres for første gang, er radioen umiddelbart i «sammenkoblingsmodus» og synlig for andre enheter. Du kan derfor koble radioen sammen med for eksempel smarttelefonen og begynne å sende fra den aktuelle kildeenheten. Hvis radioen allerede er sammenkoblet med en smarttelefon, opprettes tilkoblingen automatisk neste gang Bluetooth-modus aktiveres.

10. Flere innstillinger

10.1 Dvalemodus

Radioen har en tidsurfunksjon som setter radioen i standby-modus etter et forhåndsdefinert tidsrom.

Fortsett som følger:

- Trykk på **[SETTINGS]** (4) for å få tilgang til Innstillinger-menyen.
- Vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å navigere til menyelementet «Sleep».
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Velg ønsket innstilling ved å vri og trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).



10.2 Systeminnstillinger for klokkeslett/dato

Klokkeslett og dato kan stilles inn manuelt eller hentes fra forskjellige kilder (DAB/FM). Tids- og datoformatet kan også stilles inn.

10.3 Lyd-utjevner

Her kan du velge mellom forhåndsdefinerte utjevnerinnstillinger for enheten eller lage dine egne innstillinger.

10.4 Belysning

Du kan justere lysstyrken på skjermen i På-modus (Lav/Middels/Høy).

Et tidsur kan stilles inn for standby. Etter forløpt tid (10 sek / 20 sek / 30 sek / 40 sek osv.) skal lysstyrken dempes litt så snart enheten er i standby-modus.

Lysstyrken i Standby-modus kan også stilles inn slik at skjermen er like lys i På-modus og i Standby-modus.

- Trykk på **[SETTINGS]** (4) for å få tilgang til Innstillinger-menyen.
- Vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å navigere til menyelementet «Lighting». Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).
- Velg nå ønsket innstilling og bekreft valget ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).

10.5 Fabrikktilbakestilling

- Trykk på **[SETTINGS]** (4) for å få tilgang til Innstillinger-menyen.
- Vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å navigere til menyelementet «Factory settings».
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).

Bekreft følgende ledetekst med **Yes** for å tilbakestille radioen til fabrikkinnstillingene.

Alle innstillinger som er gjort tidligere, slettes.

Merk

- Tilbakestilling til fabrikkinnstillingene kan avhjelpe noen problemer og funksjonsfeil.
- Men alle innstillinger som er gjort tidligere, som favoritter og stasjonslistene, slettes permanent.

10.6 Informasjon/programvareversjon

For å få radioen til å vise informasjon om programvaren fortsetter du som følger:

- Trykk på **[SETTINGS]** (4) for å få tilgang til Innstillinger-menyen.
- Vri på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7) for å navigere til menyelementet «System version».
- Bekreft valget ditt ved å trykke på **[VOLUME/SELECT/NAVIGATE]** (7).

11. Stell og vedlikehold

Merk

Koble enheten fra strømmettet før rengjøring og under lengre perioder uten bruk.

- Rengjør dette produktet kun med en løfri, lett fuktet klut og ikke bruk sterke rengjøringsmidler.
- Hvis du ikke planlegger å bruke produktet over en lengre periode, slå av enheten og koble den fra strømforsyningen. Oppbevar den på et rent, tørt sted vekk fra direkte sollys.

12. Garantifraskrivelse

Hama GmbH & Co KG påtar seg intet ansvar og gir ingen garanti for skader som følge av feil installasjon/montering, feil bruk av produktet eller manglende overholdelse av bruksanvisningen og/eller sikkerhetsanvisningene.

13. Instruksjoner for kassering

Merknad om miljøvern:



Etter implementering av europeiske direktiver 2012/19/EU og 2006/66/EU i de nasjonale rettsystemene gjelder følgende: Elektriske og elektroniske enheter samt batterier må ikke kastes sammen med husholdningsavfallet. Forbrukere er forpliktet ved lov til å returnere elektriske og elektroniske enheter samt batterier til utpekte offentlige innsamlingssteder eller til salgsstedet ved slutten av levetiden. Detaljert informasjon om dette emnet er definert i nasjonale lover i det respektive landet. Hvis du ser symbolet ovenfor på produktet, bruksanvisningen eller pakken, indikerer det at produktet er underlagt disse forskriftene. Ved å resirkulere, gjenbruke materialene eller andre former for bruk av gamle enheter/batterier, gir du et viktig bidrag til å beskytte miljøet vårt.

14. Samsvarserklæring



Hama GmbH & Co KG erklærer herved at radioutstyrstypen **[00054255]** er i samsvar med direktiv 2014/53/EU. Den fullstendige teksten til EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig på følgende internett-adresse:

<https://uk.hama.com> ➔ 🔍 ➔ **00054255** ➔ Downloads

For å begrense eksponering for elektromagnetiske felt

Denne enheten er beregnet for bruk i en avstand på minst 20 cm fra kroppen til brukeren eller personer i nærheten. Denne enheten må ikke bæres på kroppen.

Frekvensbånd	Bluetooth: 2,402–2,480 GHz
Maksimal overført radiofrekvent effekt	2,09 dBm (EIRP)




hama

Hama GmbH & Co KG
86652 Monheim/Germany
www.hama.com

Service & Support

 www.hama.com

 +49 9091 502-0

D

GB



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Hama GmbH & Co KG is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

All listed brands are trademarks of the corresponding companies. Errors and omissions excepted, and subject to technical changes. Our general terms of delivery and payment are applied.